



رئاسة الشؤون الدينية
بالمسجد الحرام والمسجد النبوي

YADDA AKE UMARA

Tare da zaɓaɓɓun addu'o'i

Guzurin manufatan Masallatai biyu
masu alfarma

مكتوبه عا فاضل الحداد
مكتوبه عا فاضل الحداد





YADDA AKE UMARA

Tare da zaɓaɓɓun addu'o'i

Guzurin manufatan Masallatai biyu
masu alfarma

مطوعاً فاضلاً للحرمین الشریفین

ح رئاسة الشؤون الدينية بالمسجد الحرام والمسجد النبوي، ١٤٤٦هـ

رئاسة الشؤون الدينية بالمسجد الحرام والمسجد النبوي

صفة العمرة باللغة الهوساوية./رئاسة الشؤون الدينية بالمسجد الحرام والمسجد

النبوي - ط١. - مكة المكرمة، ١٤٤٦هـ

٤٣ص، ١٤×٢١سم

رقم الإيداع: ١٤٤٦/١٤١٦٨

ردملك: ٩-٦٣-٨٥٠٦-٦٠٣-٩٧٨



Guzurin Manufata Masallatai Biyu Masu Alfarma

Bugu na farko

١٤٤٦هـ/٢٠٢٥م

DA SUNAN
ALLAH MAI
RAHAMA MAI
JINKAI



Gabatarwar Hukumar Masallatai Biyu Masu Alfarma

Dukkan yabo ya tabbata ga Allah, tsira da amincin Allah su tabbata ga Manzon Allah, da Alayensa da Sahabbansa, da waɗanda suka bi bayansu, bayan haka:

Hakifa Allah Maɗaukaki Ya sanya Ka'aba mai alfarma a matsayin alƙibla wacce zukanan musulmi da jukkunansu ke haduwa zuwa gare ta, kuma ya mai da ita shiriya ga talikai, kuma Harami amintacce. Girmama ta yana gyara rayuwar mutane a cikin al'amuransu na duniya da na Lahira.

A kowace shekara, miliyoyin Musulmi ne ke zuwa Kasa mai tsarki, suna ɗauke da burikansu, da niyyoyinsu, da burace-buracensu. Haka nan kuma suna zuwa da tambayoyinsu game da abin da ya wajaba a kansu dangane da addininsu, da abin da ya shige musu duhu a ibadunsu da mu'amalolinsu.

Daga wannan mahangar, girmama Masallacin Harami da girmama mazaunansa da waɗanda ke ziyartar sa ya zama wajibi kuma nauyi mai girma wanda Hukumar Kula da Harkokin Addini a Masallacin Mai Alfarma da Masallacin Annabi ta ɗauka tare da gudanar da shi yadda ya dace.

Wannan aiki mai taken "Guzurin manufatan Masallatai biyu masu alfarma" hujja ce da ke bayyana yadda mutanen wannan kasa mai albarka da masu hidima ga Dakin Allah mai tsarki suke nuna soyayya da kulawa ga baƙin Allah Mai rahama. Haka kuma, yana zama kyauta mai daraja da maziyarci zai ɗauka tare da shi, yana alfahari da ita yayin da ya koma ƙasarsa.

Hakika "Hukumar Kula da Harkokin Addini a Masallacin Mai Alfarma da Masallacin Annabi", yayin da take miƙa wannan karamin littafin jagora ga 'yan'uwanmu bakin Allah Mai rahama, wanda ya ƙunshi bayanin yadda ake gudanar da Umara da rukunnanta, da wajibanta, da sunnoninta, da abubuwan da suka haramta yayin Ihrami, tare da ambaton wasu zaɓaɓɓun addu'o'i don Musulmi ya shagaltu da su yayin gudanar da Umara, tana fatan 'yan'uwanmu Musulmi za su fahimci Addininsu, su gode wa Ubangijinsu Mai girma da dāukaka, wanda ya saukaka musu ziyartar wannan Daki mai girma da gudanar da Ibadunsu cikin kwanciyar hankali da sauki.

Allah Ya karɓi kyawawan ayyukanmu, kuma dukkan yabo ya tabbata ga Allah Ubangijin talikai. Tsira da amincin Allah su tabbata ga Annabinmu Muhammadu, da Alayensa, da sahabbansa, kuma Ya yi daɗin aminci a gare su.

Hukumar Kula da Harkokin Addini a Masallaci Mai Alfarma da Masallacin Annabi



Gabatarwa

Dukkan yabo ya tabbata ga Allah, muna gode Masa, Kuma muna neman taimakonSa da gafararSa, kuma muna neman tsarin Allah daga sharroran kawunanmu da munanan ayyukanmu, duk wanda Allah Ya shiryar babu mai batar da shi, duk wanda kuma Ya batar babu mai shiryar da shi. Kuma ina shaidawa lallai babu abin bauta bisa cancanta sai Allah, Shi kadai ba Shi da abokin tarayya, kuma ina shaidawa lallai Annabi Muhammadu BawanSa ne kuma ManzonSa.

Bayan haka:

Lura da kwadaituwar Ma'aikatar harkokin Addini na Masallaci mai alfarma da Masallacin Annabi na gyara aikin maniyyata, da taimakekeniya a kan ayyukan nagarta da takawa, da yada ilimi, Hukumar ta yi kwadayin buga wannan littafi don ya zama mai taimaka wa maziyarta da masu Umara wajen gudanar da ibardarsu a bisa tsarin Alkur'ani da Sunna, da maganar Ma'abota ilimi.

Wannan takaitaccen littafi ne, mai dumbin fa'ida game da Umara da hukunce-hukuncenta, kuma saboda kasancewar Umara an shar'anta yin ta a kowane lokaci cikin shekara, sannan Bukatar sanin hukunce-hukuncenta da siffarta bukata ce mai sabuntuwa da ba ta yankewa, sabanin aikin Hajji da yake da lokaci da zamani kayyadadde, sai muka ga dacewar rubuta wannan littafin a kan Umara, tare da shi kuma akwai addu'o'i daga Alkur'ani da ingantacciyar Sunna.



Muna rokon Allah Ya sanya albarka a wannan aiki, kuma Ya sanya an rubuta shi don neman yardarShi, kuma ya zamo mai amfani ga bayinSa Musulmi.

Dadin tsira da amincin Allah su tabbata ga Annabinmu Muhammadu.



MIKATAI DA DAUKAN HARAMA

Mikati shi ne guraren da ya wajaba a dauki harama daga gare su ga duk mai nufin yin umara.

Kuma Sunna ta iyakance wasu wurare wafanda bai halatta ga mai nufin yin umara ya wuce ba face sai ya dauki harama, adadin mikatin guda biyar ne.

Zul hulaifa: kuma ana kiransa da abyar Ali a yanzu, shi ne mikatin mutanen Madina da kuma wanda ya bi ta wajen cikin yan wasu garuruwan, nisansa da makka ya kai kimanin kilo mita (420).

Aljuhfa: wani kauye ne kusa da rabig, shi ne mikatin mutanen sham da misra da magrib da kuma wasunsu da suke bi ta wajen, nisansa da Makka ya kai kimanin kilo (186) amma mutane daga rabig suke daukan harama.

Karnul Manazil: Ana kiranshi da Sailul-kabir, shi ne mikatin mutanen Najd da mutanen Da'ifa da wasunsu da suke bi ta wajen, nisansa da Makka ya kai kimanin kilo (78), Wadi Mahram kuma yana saitinshi, shi ne yake saman Karnul Manazil daga bangaren hanyar Hada, nisansa da Makka ya kai kimanin kilo (75).

Yalamlam: shi ne mikatin mutanen Yaman, da wafanda suka bi ta wajen, nisansa da Makka ya kai kimanin kilo (120).

Zatu Irk: Ana kiran shi da Darbiya a yanzu, shi ne mikatin mutanen Iraki da wafanda suka bi ta wajen, nisansa da Makka ya kai kimanin kilo (100).



Wanda kuma gidansa yake gaban wadannan Mikatan, to, zai yi haramar Hajji da kuma Umara ne daga gidansa, sai dai wanda gidansa ya kasance a cikin Makka, to, shi zai fita wajen iyakar harami ayayin dɒukar haramar Umara, amma Hajji kuma sai mutanen Makka su dɒuki haramarsa daga gidanjensu da masaukinsu.



TAMBIHI

Duk wanda ya zo ta hanyar sama alhali yana nufin yin Hajji ko Umara, to, ya wajaba a kansa ya dauki haramar Umara a cikin jirgi idan ya zo daidai saitin daya daga cikin Mikatan, ba ya halatta ya jinkirta daukar harama har sai ya sauka a filin jirgin Jidda; saboda ita Jidda ba Mikati ba ce sai dai ga mazaunanta kadai.

Idan ya kasance ba shi da kayan daukan harama; to, sai ya bar wandonsa ya cire riga, sai ya yafa ta a kan kafadunsa da kirjinsa, sai ya kulla niyyar harama, idan ya sauka a filin saukar jirgi sai ya sanya tufafin harama da isowarsa ya kuma cire wandon.

Amma ita mace, bata da wani kayyadadden tufafi na daukan harama, don haka sai ta dauki haramarta a cikin jirgi tana sanye da kayanta, idan kuma ta kasance ta sanya abun rufe fuska ko nikabi ko safukan hannu, to, lallai za ta cire su, amma za ta dinga rufe fuskarta da himar dinta a yayin haduwarta da maza wadanda ba muharramanta ba.



RUKUNAN UMARA DA WAJIBANTA DA SUNNONINTA

RUKUNAN UMARA:

1. Niyyar fara aikin Umara, kuma ita ce: 'Daukar harama.
2. 'Dawafi a Ka'aba.
3. Sa'ayi tsakanin dutsen Safa da dutsen Marwa.

Duk wanda ya bar wani rukuni cikin rukunan Umara, to, lallai Umararsa ba ta inganta ba, har sai ya yi ta a bisa sifa ta Shari'a.

WAJIBAN UMARA:

- 'Daukar harama daga Mikati ga wanda ya bi ta wajenshi. Wanda kuma gidanshi ya zama yana gaba da Mikati, to, sai ya dauki harama a wajen da ya taso. Mazaunin Makka kuma dole ne ya fita wajen harami idan zai daukin haramar Umara.
- Aski ko kuma saisyaye.
- Duk wanda ya bar wani wajibi cikin wajiban Umara, idan da gangan ya aikata haka, to, ya aikata zunubi, kuma dole ya yi Fidiya (Fansa), idan kuma ba da gangan ya yi ba, to, Fidiya (Fansa) kawai zai yi.

SUNNONIN UMARA:

- Duk abin da ba ya cikin rukunai da wajiban Umara, to, yana cikin sunnoni, kamar yaye kafafa da sassarfa yayin 'Dawafi.
- Duk wanda ya bar wata Sunna babu komi a kanshi, amma dai lada ya kubuce masa.

ABUBUWAN DA AKA HARAMTA WA WANDA YA DĀU HARAMA

Abubuwan da aka hana sun kasu kashi uku:

Na farko: Abubuwan da aka haramta wa maza da mata:

1. Ba ya halatta ga maniyyaci bayan niyyar dāukan harama ya yanke wani abu na gashinsa da faratansa.
2. Wanda ya dāu harama dole ne ya nisanci turare da nau'ukansa gabaɗaya.
3. Ba ya halatta sanya safar hannu.
4. Wanda ya dāu harama ba zai nemi aure ba, kuma ba zai dāura wa kansa ko waninsa aure ba.
5. Ya haramta ga wanda ya dāu harama ya yi jima'i, ko abubuwan da suke jawo a yi shi.
6. Ba ya halatta ya far wa abin farauta na tudu don kashe shi ko zaburar da shi, ko ya yi taimako a kan hakan matufkar ya dāu harama.

Abu na biyu: Abubuwan da aka hana maza ban da mata:

1. Ba ya halatta sanya dinakakken tufafi a bisa yanayinsa da aka rarraba shi.
2. Ba ya halatta a rufe kai da abin da ke dāmfaruwa da shi, kamar rawani da makamantansa.

Abu na uku: Abubuwan da aka hana mata ban da maza:

1. Ba ya halatta ga mace ta rufe fuskarta da niƙabi ko makamancinsa, amma za ta iya suturce fuskarta da himar dinta ko wani abu makamancinsa daga maza da ba muharramai ba.

HUKUNCIN WANDA YA AIKATA WANI ABU CIKIN HARAMTATTUN ABUBUWA

- Idan mutum ya aikata wani abu da aka haramta a bisa rashin sani, ko mantuwa, ko tursasawa, to, babu laifi a gare shi kuma babu Fidiya (Fansa).
- Idan kuma ya aikata wani abu da aka haramta don wata bukata, to, hakan ya halatta a gare shi, amma akwai Fidiya (Fansa) a kansa.
- Idan kuma ya aikata abun da aka haramta ba tare da wani uzuri ko bukata ba, to, shi mai laifi ne, kuma akwai Fidiya (Fansa) a kansa.



KASHE-KASHEN ABUBUWAN DA AKA HARAMTA TA FUSKAR FIDIYA (FANSA)

Abu na farko: Yanke gashi da farce, da taɓa turare, da sanya safar hannu, da sanya dɪnkakken tufafi ga namiji, da rufe kansa, da sanya niƙabi ga mace, da runguma saboda sha'awa, a cikin kowane dɔya daga waɗannan abubuwa da aka haramta an ba da zaɓi ga wanda ya yi su tsakanin abubuwa guda uku:

- a. Azumtar kwanaki uku a jere, ko a rarrabe.
- b. Ko ciyar da miskinai guda shida, za a ba wa kowane miskini rabin Sa'i na abinci, kamar dabino, ko shinkafa, ko wani abu da ba su ba.
- c. Ko kuma yanka faramar dabba (Dangin tumaki ko awaki), da raba namanta ga miskinan Harami.

Abu na biyu: Wanda ya bar wajibi cikin wajiban Umara, kamar dɔaukar harama daga Miƙati, to, wajibi ne a kansa ya yanka dabbar Fidiya (Fansa), wacce za a iya yin layya da ita, wato na miji ko macen rago, ko taure, sai ya raba naman gabaɗaya ga talakawan Harami, kuma ba zai ci komai daga gare shi ba.

Abu na uku: Fansar jima'i: Duk wanda ya yi jima'i kafin Sa'ayi, to Umararsa ta lalace, kuma dole ya kammala ta, sannan ya rama ta, tare da yin Fidiya (Fansa), idan hakan bai samu ba, sai ya yi azumin kwana goma.

Wanda kuma ya yi jima'i bayan Sa'ayi, kafin ya yi aski ko saisyaye, to, Umararsa ba za ta lalace ba, amma zai yanka dabbar

fansa, idan hakan bai samu ba, sai ya yi azumin kwana goma.

Abu na huɗu: Kaffarar farauta, kuma yana da yanayi biyu:

- Idan dabbar da aka farauto tana da makamanciyarta a dabbobin gida, to, za a ba da zaɓi tsakanin abubuwa guda uku:

- a. Imma a yanka makamanciyarta, sannan a raba ta tsakanin talakawa da miskinai a Makka.

- b. Ko kuma a duba nawa ne kimar kuɗin wannan makamanciyar, sai ya sayi abinci da shi, sannan ya raba shi ga miskinai, kowane miskini za a ba shi rabin Sa'i na abinci.

- c. ko kuma ya yi azumin yini ɗaya a maimakon kowane miskini.

- Idan kuma dabbar da aka farauto ba ta da makamanciya a dabbobin gida, kamar fari, to, za a ba shi zaɓi tsakanin abubuwa guda biyu:

- a. Ko dai a duba nawa ne kimar kuɗin abin da aka farauto, sai a ba da abinci da ya yi daidai da wannan kuɗin wanda za a raba shi tsakanin miskinai, kowane miskini a ba shi rabin Sa'i.

- b. ko kuma ya yi azumin yini ɗaya a maimakon kowane miskini.



YADDA AKE UMARA

- Lokacin da maniyyacin Umara ya isa Mikati:
 - Mustahabbi ne yin wanka da sanya turare kafin saka Ihrami.
 - Namiji zai sanya gyauto da kwarjalle (Zane da mayafi), kuma mustahabbi ne su zama farare tsaftatattu.
 - Amma ita mace ya halatta a gare ta ta yi Ihrami da abin da ta ga dama na tufafi mai suturcewa, amma ba za ta saka nikabi ko safar hannu ba.
 - Sai mutum ya yi niyyar fara Umara a zuciyarsa, kuma an Shar'anta masa furta abin da ya niyyata a zuciyar tashi, sai ya ce: (Labbaika Umratan), ko kuma (Allahumma labbaika Umratan).
 - Idan wanda ya dauki harama ya ji tsoron kada ya gagara yin Umararsa saboda kasancewarsa mara lafiya ko yana tsoron abokan gaba da makamantan haka; to, mustahabbi ne ya ce a lokacin da zai dau harama: (Fa in habasani habisun; fa mahalli haisu habastani). Kuma fa'idar wannan sharafi shi ne cewa maniyyaci idan wani abu da zai hana shi kammala Umararsa ya bijiro masa, ya halatta a gare shi ya yi tahalluli (wato ya katse Umarar tashi), kuma babu komai a kansa.
 - Mustahabbi ne yawaita Talbiya, da daga murya da ita a kan hanyar zuwa Makka.
- Abin da mai Umara zai aikata lokacin shigarsa Masallaci mai alfarma:

- Idan ya iso Masallaci mai alfarma, an sunnanta masa gabatar da kafar dama kafin hagu lokacin shiga, sai kuma ya ce: «Bismillahi, wassalatu wassalamu ala rasulillahi». Ibnu Maja ne ya rawaito, «A'uzu billahil-Azim, wa bi wajhihil-karim, wa suldanihil-kadim, minash-shaidanirrajim». Abu Dawuda ne ya rawaito, «Allahummaftah li abwaba rahmatika». Muslim ne ya rawaito.
- Sai ya tafi wajen Alhajarul-aswad don ya fara Dawafi, sai ya taɓa Alhajarul-aswad da hannunshi na dama, sannan ya sumbace shi idan ya samu daman hakan, idan kuwa bai samu dama ba, sai ya sumbaci hannun nasa idan har ya taɓa dutsen da shi, idan kuma bai samu daman taɓa dutsen da hannun nasa ba, to, ya fuskanci dutsen, sai ya yi nuni izuwa gare shi da hannunsa, ya yi kabbara, kada kuma ya sumbaci hannun, kuma abin da ya fi shi ne ka da ya yi turereniya don kada ya cutar da mutane, shi ma ya cutu.
- Kuma zai ce a lokacin taɓa dutsen: «Bismillahi, Wallahu Akbar».
- Sannan sai ya bi ta gefen dama, ya sanya Ka'aba a hagunsa, idan ya isa kusurwar Arruknul yamani sai ya taɓa shi ba tare da ya sumbace shi ko ya yi nuni gare shi ba, kuma ba zai yi kabbara ba, ba zai shiga turmutsitsi don taɓa shi ba, kuma zai riƙa cewa a tsakanin kusurwa biyun abin ya tabbata daga Manzon Allah tsira da amincin Allah su tabbata a gare shi: **(Rabbana atina fiddunya hasatan wa fil'akhirati hasanatan wa kina azaban nar)**. (Suratul Baƙara: 201).



- Yaye kafada daga farkon fara Dawafi har zuwa karshensa, sifarshi kuma ita ce: Yaye kafadar dama, idan ya gama Dawafi sai ya rufe kafadunsa biyu duka.
- Sassarfa a zagaye uku na farko kawai, wato sauri wajen tafiya tare da kusantuwar taku.
- Idan ya gama zagaye bakwai na dawafi, sai ya tafi wajen Makamu Ibrahim idan ya samu dama, sannan ya yi Salla raka'a biyu, zai karanta Fatiha da Suratul Kafirun a raka'ar farko, a ta biyu kuma sai ya karanta Fatiha da Kulhuwallahu.
- Sannan idan ya idar da Sallar, mustahabbi ne ya sha ruwan Zamzam idan ya samu dama, sannan ya tafi izuwa ga Alhajarul aswad ya ta'aba shi da hannunsa idan ya samu daman hakan.
- Sannan ya tafi wajen dutsen Safa ya hau kan shi, idan ya kusanto shi sai ya karanta: **(Innassafa walmarwata min sha'a'irillahi, faman hajjal baita awi'tamara fala junaha alaihi an yad'adawafa bihima, faman tad'auwa'a khairan fa'innallaha shakirun alim)**. (Suratul Bakara: 158).
- Zai karanta wannar aya idan ya kusanto dutsen Safa kafin ya hau kan dutsen, kuma ba zai karanta ta ba sai a wannan waje, kuma a farkon zagayen farko kadai, sannan ba zai maimaita karanta ta a sauran Zagayen ba.
- Sannan ya hau saman dutsen Safa har sai ya ga Ka'aba, sai ya fuskance ta ya ce: (Allahu Akbar), ya kuma daga hannayensa biyu, sai ya gode wa Allah ya yi addu'a. Haka an rawaito daga Annabi tsira da amincin Allah su tabbata a gare shi yana cewa a wanna wuri: **(La'ilaha illallahu wahdahu la sharika**

lahu, lahumulku wa lahumhamdu, wa huwa ala kulli shai'in Kadir, la'ilaha illallahu Wahdahu, anjaza wa'dahu, wa nasara abdahu, wa hazamal'ahzaba wahdahu), zai maimaita wannan Zikiri sau uku, sai ya yi addu'a a tsakanin haka da abin da yake so.

- Sannan sai ya sauka daga dutsen Safa yana mai nufatan dutsen Marwa, yana mai tafiya a nutse, yana ambaton Allah yana addu'a wa kansa da iyalansa da masoyansa har sai ya isa farkon layi mai koren haske, sai ya yi gudu sosai gwargwadon yanda zai iya, har sai ya isa Karshen koren hasken, sannan ya cigaba da tafiya a tsanake har sai ya je ya hau kan dutsen Marwa, idan ya isa wajen dutsen Marwa ya hau kanta sai ya fuskanci Alkibila, sai ya yi irin yanda ya yi a kan dutsen Safa.
- Sai ya yi sa'ayi sau bakwai, daga dutsen Safa zuwa dutsen Marwa zagaye daya ke nan, daga dutsen Marwa zuwa dutsen Safa zagaye na biyu ke nan, idan ya zo wajen alamu biyu masu koran haske sai ya yi gudu sosai, amma kada ya cutar da na gefensa, haka zai tayi har sai ya kamala zagaye bakwai.
- Sannan sai ya aske kansa, ko ya saisyaye shi, ita kuma mace sai ta hada gashinta ta yanki gwargwadon saman yatsa.
- Daga nan shi kenan ya gama Umara, kuma duk abin da aka haramta masa bayan daukar harama ya halatta gare shi.

Dadfin tsira da aminci su tabbata ga Annabinmu Muhammadu da Alayensa da Sahabbansa gabadaya.

ZAB'ABUN ADDU'O'I

- Allahumma, lakal-hamdu, hamdan kasīran dāyyiban mubarakan fīh, kamā tuḥibbu Rabbānā wa tarqā, hamdan lā yankadī'ū wa lā yabīdu, wa lā yafna, mil'a samāwātika, wa mil'a arḍika, wa mil'a mā shi'ita min shai'in ba'adu, 'adada mā ḥamadakal-ḥāmidūn, wa 'adada mā ghafala 'an zikrikal-ghāfilūn, was-ṣalātu was-salāmu 'alā 'abdika wa rasūlika Muḥammadin, khātamin-nabiyīna wa rusulika, wa khiratika min Khalkika, wa amīnika 'alā wahyika, wa 'alā ālihi wa ṣaḥbihi ajma'in.

Ya Allah dukkan yabo naKa ne, yabo mai yawa, mai Kyawu, mai albarka, kamar yadda Kake so ya Ubangi-jinmu kuma Ka yarda, yabon da ba ya yankewa, baya bacewa, kuma baya karewa, cikin sammanKa, kuma cikin kasarKa, kuma cikin abin da Kake so bayansu, yawan adadin yabon da masu yabo suka Maka, da adadin gafalar da gafalallu suka yi daga barin anbatonKa, salati da Sallama su tabbata ga BawanKa kuma ManzonKa Muhammadu, cikamakon AnnabawanKa da Manzan-ninKa, zaɓaɓɓe cikin halit-tunKa, kuma Amintacce a kan wahayinKa, da Alayensa da Sahabbansa gabaɗaya.

- Allahumma, lakal-hamdu, anta nūrus-samāwāti wal-arḍi wa man fihinna, wa lakal-hamdu, anta kayyūmus-samāwāti wal-arḍi wa man fihinna, wa lakal-hamdu, antal-ḥaḥku, wa wa'duka ḥaḥkun, wa kauluka ḥaḥkun, wa Liḥa'uka ḥaḥkun, wal-jannatu ḥaḥkun, wan-nāru ḥaḥkun, was-sā'atu ḥaḥkun,

wan-nabiyūna ḥaḥkun, wa Muḥammad Sallalahu alaihi wa Salla-ma ḥaḥkun.

Ya Allah dukkan yabo naKa ne, Kai ne hasken sammai da kasa da wafanda ke cikinsu, dukkan yabo naKa ne, Kai ne tsayayye a kan sammai da kasa da wafanda ke cikinsu, dukkan yabo naKa ne, Kai ne Gas-kiya, kuma alƙawarinKa gaskiya ne, maganarKa gas-kiya ce, haɗuwa da Kai gaskiya ne, Aljanna gaskiya ce, wuta ma gaskiya ce, tashin Alƙiyama gaskiya ne, Annabawa gaskiya ne, kuma Muhammadu tsira da amincin Allah su tabbata a gare shi shi ma gaskiya ne.

- Allahumma, laka aslamtu, wa alaika tawakkaltu, wa bika āmantu, wa ilaika anabtu, wa bika khāṣamtu, wa ilaika ḥākamtu, faghfir lī mā kaddamtu wa mā akhkhartu, wa mā asrartu wa mā a‘lantu, antal-muqaddimu, wa antal-mu’akhhir, lā ilāha illā anta, wa lā ḥaula wa lā quwwata illā billāhil-‘aliyyil-‘azīm.

Ya Allah gare Ka na miƙa wuya, da Kai nake dogaro, da Kai na yi Imani, gare Ka nake komowa, gare Ka nake kai husuma, gare Ka nake kai ƙara, Ka gafarta mun abin da na gabatar na laifi, da abin da ma zan yi daga baya, da abin da na boye, da abin da na bayyana, Kai ne Mai gabatarwa, kuma Kai ne Mai jinkirtawa, babu abin bauta bisa cancanta sai Kai, kuma ba ni da wata dabara ko ƙarfi sai da Allah Maɗaƙuƙaƙi Mai girma.

- Allahumma Atí Nafsí Takwahá, Wazakkihá An-ta Khairu Man Zakkáhā, Anta Waliyyuhá Wa Mawláhā.

Ya Allah, Ka ba wa zuciyata ta tsoronKa, Ka tsarkake ta, Kai

ne mafi alherin Mai tsarkaketa, Kai ne Majiɓincinta kuma Jagoran-ta.

- Allahumma Inní A'údhu Bika Min 'Ilmin Lā Yanfa'u, Wa Min Kalbin Lā Yakhsha'u, Wa Min Nafsin Lā Tashba'u, Wa Min Da'watin Lā Yustajābu Lahā.

Ya Allah, ina neman tsarinKa daga ilimi mara amfani, da zuciyyar da ba ta jin tsoronKa, da rai wanda ba ya gamsuwa, da kuma addu'ar da ba a karɓa.

- Allahumma Inní As'aluka Bi'Anna Lakal Hamdu, Lā Ilāha Illā Anta, Badī'as Samāwāti Wal Arḍi, Yā Dhāl Jalāli Wal Ikrām, Yā Ḥayyu Yā Kayyūm, An Taghfira Lí Watarḥamaní, Wa Idhā Aradta Bi'kaumin Fitnatan Fakbiḍní Ilaika Gaira Maftūnin.

Ya Allah, ina rokon Ka saboda lalle yabo ya tabbata gare Ka, babu abin bautawa bisa cancanta sai Kai, ya Maƙagin sammai da kasa, ya Mai girma da karamci, Ya Rayayye, Ya Tsayayye, Ka gafarta min kuma Ka yi min rahama, idan kuma Ka nufi wasu mutane da wata fitina, to Ka karɓi raina zuwa gareKa ba tare da an jarabce ni ba.

- Rabbana Atiná FidDunyá Ḥasanatan, Wa Fil Ākhira-ti Ḥasanatan, Wa kinā 'Azaban Nār.

Ya Ubangijinmu, Ka ba mu alheri a duniya da Lahira, Ka tsare mu daga azabar wuta.

- Rabbana Āmannā Faghfir Lanā Warḥamnā, Wa An-ta Khairur Rāḥimīn.

Ya Ubangijinmu, mun yi Imani, don haka Ka gafarta mana kuma Ka yi mana ra-hama, Kai ne mafi alherin masu rahama.

- Rabbana Lā Tuzigh kulūbanā Ba‘ada Idh Ha-daitanā Wa hab Lanā Min Ladunka Raḥmatan, In-naka Antal Wahhāb.

Ya Ubangijinmu, kada Ka karkatar da zukatanmu bayan Ka shiryar da mu, kuma Ka ba mu rahama daga gare Ka, lallai Kai ne Mai yawan kyauta.

- Rabbana Lā Tu‘ākhidhnā In Nasīnā Au Akhdā’anā, Rabbana Wa Lā Taḥmil ‘Alainā Isran Kamā Ḥamaltahu ‘Alāl Ladhīna Min kablinā, Rabbana Wa Lā Tuḥammilnā Mā Lā dāfakata Lanā Bihi, Wa‘afu ‘Annā Waghfir Lanā Warḥamnā, Anta Maulānā Fānṣurnā ‘Alāl kaumil Kāfirīn.

Ya Ubangijinmu, kada Ka kama mu da laifi idan mun yi Mantuwa ko mun yi kusku-re, Ya Ubangijinmu, kada Ka dōra mana wani nauyi irin wanda ka dōra wa waḍānda suke gabaninmu, Ya Ubangijinmu, kada kuma Ka dōra mana abin da ya fi karfinmu, kuma Ka yafe mana, kuma Ka gafarta mana, kuma Ka jikan mu. Kai ne Majibincin lamuranmu, don haka Ka taimake mu akan mutane kafirai.

- Rabbij alnī Muḳīmas Ṣalāti Wa Min Dhurriyyatī Rabbana Wataḳabbal Du‘ā’, Rabbanag fir Lī Wa li walidaiya Wa lil Mu‘minīna Yauma Yakūmul Ḥisāb.

Ya Ubangijina, Ka sanya ni mai tsayar da Salla ni da zur-
iya ta, Ya Ubangijinmu, Ka karbi addu’ata. Ya Ubangijinmu,
Ka gafarta min da iyayena da mumintai a ranar da hisabi zai
kankama.

- Rabbana Hablana Min Azwājinā Wa Dhurriyyātinā kurrata A‘ayunin Waj‘alnā LilMuttakīna Imāmā.

Ya Ubangijinmu, Ka ba mu masu faranta mana daga matayanmu da zuriyarmu, Ka sanya mu abin koyi ga masu tsoron Ka.

- Rabbana Ātinā Min Ladunka Raḥmatan Wa Haiyi’i Lanā Min Amrinā Rashadā.

Ya Ubangijinmu, Ka ba mu rahama daga gare Ka, Ka kuma tanadar mana da shiriya cikin lamarinmu.

- Rabbana Wa Ātinā Mā Wa‘adtañā ‘Alā Rusulika Wa Lā Tukhzinā Yaumal Kiyāma, Innaka Lā Tukhil-ful Mī‘ād.

Ya Ubangijinmu, Ka ba mu abin da Ka yi mana alƙawari ta wurin ManzanninKa, kada Ka kunyata mu a ranar Alƙiyama, lallai Kai ba Ka saƙa alƙawari.

- Allahumma Innī As’aluka l Hudá, Wat Tuká, Wal Afāfa, Wal Ghiná.

Ya Allah, ina roƙon Ka shiriya, da tsoronKa, da kamewa, da wadatar zuci.

- Allahummaƙsim Lí Min Khashyatika Mā Taḥūlu Bihi Bainí Wa Baina Ma‘ṣiyatika, Wa Min dā‘atika Mā Tuballighuní Bihi Jannataka, Wa Minal Yakīni Mā Tuhauwinu Bi-hi ‘Alaiya Maṣā’ibad Dunyā, Wa Matti‘iní Bi sam’i, Wa Baṣarí, Wa ƙuwwatí Abadan Mā Abƙaitaní, Waj‘alhu l Wāritha Minní, Waj‘al Tha’arí ‘Alá Man zalamani, Wānṣurní ‘Alá Man ‘Ādānī, Wa Lā Taj‘al Muṣibatí Fí Dīnī, Wa Lā Taj‘alid Dunyā Akbara Hammí, Wa Lā Mablagha ‘Ilmí, Wa Lā Ilán

Nāri Maşırí, Waj‘alil Jannata Hiya Dāri, Wa Lā Tusallid
‘Alaiya Bi Dhunūbí Man Lā Yakhāfuka, Wa Lā Yarḥamuní
Bi rahmatiKa Ya Arhamar Rahimin.

Ya Allah, Ka sa min tsoronKa wanda zai zama shinge tsakanina da sabonKa, da biyayyarKa wadda za ta kai ni zuwa aljannarKa, da yaḳini wanda zai saukāka min jarabawar duniya. Ka amfanar da ni da ji na, da gani na, da ƙarfi na har tsawon lokacin da Ka rayar da ni, Ka sa na ci gajiyarsu tsawon rayuwa ta. Ka dāuki fansa daga wanda ya zalunce ni, Ka taimake ni akan maƙiyina. Kada Ka sanya musifata ta kasance acikin addinina, kada Ka sanya duniya ta zamto babbar damuwata ko iyakar sani na, kuma kada Ka sanya makomata ta zamanto ita ce wuta. Ka sanya aljanna ita ce makomata. Kada Ka damƙa ni ga wanda baya tsoronKa kuma baya jinkai na sakamakon laifina, da rahamarKa, Ya Mafi rahamar masu Rahama.

- Allahumma Inní A‘ūdhu Bi‘izzatika Lā Ilāha Illā Anta An Tuḍillaní, Antal Ḥayyul Ladhí Lā Yamūtu, Wal Jinnu Wal Insu Yamūtūn.

Ya Allah, ina neman tsari da buwayarKa — babu abin bautawa bisa cancanta sai Kai — kada Ka ɓatar da ni. Kai ne Rayayye wanda ba ya mutuwa, alhali dukkan aljannu da mutane suna mutuwa.

- Allahumma Fādfiras Samāwāti Wal Arđi, ‘Āli-mal Ghaibi Wash Shahādah, Lā Ilāha Illā Anta, Rabba Kulli Shai’in Wa Malikahu, A‘ūdhu Bi-ka Min Sharri Nafsí, Wa Min Sharrish

Shaidāni Wa Shirkihi, Wa An Ak̄tarifa ‘Alá Nafsí Sū’an, Au
Ajur-rahū Ilá Muslimin.

Ya Allah, Maƙagin sammai da ƙasa, Masanin abin da ke fili da
na boye, babu abin bautawa bisa cancanta sai Kai, Ubangijin
komai kuma Mamallakinsa, Ina neman tsarinKa daga sharrin
kaina, da sharrin shaidān da waswasinsa, da kuma aikata wa
kaina abu marar kyau, ko jan hakan zuwa ga wani Musulmi.

- Allahumma Aşliḥ Lí Dīnī AlLadhí Huwa ‘Işmatu Amrī, Wa
Aşliḥ Lí Dunyāyal Latī Fíha Ma‘āshí, Wa Aşliḥ Lí Ākhiratíl
Latī Ilaiha Ma‘ādí, Waj‘alil Ḥayāta Ziyādatan Lí Fí Kulli
Khairin, Waj‘alil Mauta Rāḥatan Lí Min Kulli Sharrin.

Ya Allah, Ka gyara min addini na wanda shi ne katangar
al’amurana, Ka gyara min duniyata wacce a cikinta nake
rayuwa, Ka gyara min lahirata wacce ita ce makoma ta. Ka
sanya rayuwa ta zama ƙari a gare ni a cikin kowane alheri,
Ka sanya mutuwa ta zama hutu a gare ni daga kowane sharri.

- Allahumma Inní As’alukal ‘Āfiyah Fíd Dunyā Wal Ākhirah,
Allahumma Inní As’alukal Afwa Wal Āfi-yah Fí Dīnī, Wa
Dunyāya, Wa Ahlí, Wa Mālí, Al-lahummas tur ‘Auratí, Wa
Āmin Rau‘atí.

Ya Allah, ina roƙon Ka lafiya a duniya da Lahira, Ya Allah, ina
roƙon Ka afuwa da lafiya a addinina da rayuwata da iyalina
da dukiyata. Ya Allah, Ka suturta min al’aurata, Ka amintar
da ni daga firgici.

- Allahummaḥ faẓnī Min Baini Yadaiya Wa Min Khalfí, Wa
‘An Yamíní Wa ‘An Shimālí, Wa Min Faukí, Wa A‘ūdhu
Bi‘aẓamatika An Ughtāla Min Taḥtí.

Ya Allah, Ka kiyaye ni daga gaba na da baya na da dama na da hagu na da kuma sama na, ina neman tsari da girmanKa kada a shammace ni ta kasa na.

- Allahumma Aḥsin ‘Ākibatí Fil Umūri Kullihā, Wa Ajirní Min Khizyid Dunyā, Wa ‘Adhābil Ākhirah.

Ya Allah, Ka kyautata karshen al’amurana gabaɗaya, Ka tsare ni daga kunya ta duniya, da azabar Lahira.

- Allahumma A‘inní ‘Alá Dhikrika, Wa Shukrika, Wa Ḥusni ‘Ibādatika.

Ya Allah, Ka taimake ni wajen ambatonKa da godiyarKa da kyautata bautarKa.

- Allahumma Inní A‘ūdhu Bika Min Zawāli Ni‘matika, Wa Taḥawwuli ‘Āfiyatika, Wa Min Fu-jā’ati Nikmatika, Wa Min Jamī‘i Sakhḍika.

Ya Allah, ina neman tsarin-Ka daga gushewar ni’imarKa, da canzawar lafiya da shammatar bala’inKa da kuma dukkan fushinKa.

- Allahumma Innaka ‘Afuwwun Tuḥibbul Afwa; Fa‘afu ‘Annī.

Ya Allah, lalle Kai Mai afuwa ne, Kana son afuwa don haka Ka yafe min.

- Allahumma Inní As’aluka Minal Khairi Kullihi, ‘Āji-lihi Wa Ājilihi, Mā ‘Alimtu Minhu, Wa Mā Lam A‘alam, Wa A‘ūdhu Bika Minash Sharri Kullihi, ‘Ājilihi Wa Ājilihi, Mā ‘Al-imtu Minhu, Wa Mā Lam A‘alam.

Ya Allah, ina roƙon Ka alheri duka, na kusa da na nesa, wanda na sani da wanda ban sani ba, kuma ina neman tsari daga dukkan sharri, na kusa da na nesa, wanda na sani da wanda ban sani ba.

- Allahumma Inní As'aluka Min Khairi Mā Sa'alaka Minhu 'Abduka Wa Nabiyyuka Muḥammad Sallallahu alaihi wa Sallam' Wa A'ūdhu Bika Min Sharri Mās ta'ādha Minhu 'Abduka Wa Nabiyyuka Muḥammad Sallallahu alaihi wa Sallam.

Ya Allah, ina roƙon Ka daga alherin abin da BawanKa kuma ManzonKa Muhammadu tsira da amincin Allah su tabbata a gare shi ya roka, kuma ina neman tsarinKa daga dukkan sharri wanda BawanKa kuma ManzonKa Muhammadu tsira da amincin Allah su tabbata a gare shi ya nemi tsari daga gare shi.

- Allahumma Inní As'alukal Jannata, Wa Mā ƙarraba Ilaiha Min ƙaulin, Au 'Amalin, Wa A'ūdhu Bika Minan Nāri, Wa Mā ƙarraba Ilaiha Min ƙaulin, Au 'Amalin.

Ya Allah, ina roƙon Ka Aljanna da duk abin da yake kusantarwa zuwa gare ta na magana ko aiki. Kuma ina neman tsarinKa daga wuta da duk abin da yake kusantarwa zuwa gare ta na magana ko aiki.



- Allahumma Inní As'aluka Mujibāti Raḥmatika, Wa 'Azā'ima Maghfiratika, Wal Ghanīmata Min Kulli Bīrrin, Was Salāmata Min Kulli Ithmin, Wal Fauza BilJannati, Wan Najāta Minan Nār.

Ya Allah, ina roƙon Ka abubuwan da suke jawo rahamarKa, da abubuwan da suke tabbatar da gafararKa, da samun dukkan alheri, da tsira daga kowane zunubi, da rabauta da Aljanna, da kubuta daga wuta.

- Allahumma Jannibnī Munkarātil Akhlāki Wal A‘amāli, Wal Ahwā’i Wal Adwā’i.

Ya Allah, Ka nisantar da ni daga munanan ḍabi’u, da ayyuka, da son zuciya, da cututtuka.

- Allahummag fir Lí Dhunūbí Jamī’an, Wahdini Li Aḥsanil Akhlāki, Lā Yahdī Li Aḥsaniha Illā Anta, Was rif ‘Annī Saiyi’ahā, Lā Yaṣrifu ‘Annī Saiyi’ahā Illā Anta.

Ya Allah, Ka gafarta min dukkan zunubaina, Ka shiryar da ni zuwa kyawawan ḍabi’u, babu wanda ke shiryarwa zuwa ga kyawawan ḍabi’u sai Kai. Ka nisantar da ni daga munanan ḍabi’u, babu wanda ke nisantar min da su sai Kai.

- Allahumma Innī As’aluka Khashyatika Fīl Ghaibi Wash Shahāda, Wa As’aluka Kalimatal Ḥaḥki Fīl Ghaḍabi War Riḍā, Wa As’aluka lkasda Fīl Faḥri Wal Ghinā, Wa As’aluka Na‘īman Lā Yanfadu, Wa kurrata ‘Ainin Lā Tankadī’u, Wa As’aluka Riḍā Ba‘adal ḥaḍā’i, Wa Bardal aishi Ba‘adal Mauti, Wa Lazzatan Naḥari Ilā Wajhikal Karīm, Wash Shauka Ilā Likā’ika, Fī Ghairi Ḍarrā’in Muḍirrah, Wa Lā Fitnatin Muḍillah.

Ya Allah, ina roƙon Ka Ka sanya ni na zama mai jin tsoronKa a fili da boye. Ina roƙon Ka maganar gaskiya a yayin fushi da kuma yarda, Ina roƙon Ka daidaito tsakanin talauci da

wadata. Ina roƙon Ka ni'ima mai dɔrewa da farin ciki mara yankewa, ina roƙon Ka yarda bayan hukunci, da kwanciyar hankali bayan mutuwa, ina roƙon Ka ni'imar ganin fus-karKa mai daraja, da ƙaunar gamuwa da Kai ba tare da wata cuta mai cutarwa ko fitina mai batarwa ba.

- Allahumma Zaiyinnā Bi Zīnatil Īmān, Waj'alnā Hudātan Muhtadīn, Ghaira Ḍāllīn, Wa Lā Muḍillīn, Silman Li Auliyā'ika, Ḥarban 'Alā A'adā'ika, Nuḥibbu Biḥubbika Man Aḥabbaka, Wa Nu'ādi Bibaḡḍika Man 'Ādāka, Au Khālafaka.

Ya Allah, Ka ƙawata mu da ado na Imani, Ka sanya mu mu zamto shiryayyu masu shiriya, ba batattu ba, ba kuma masu batarwa ba. Ka sanya mu masu zaman lafiya da masoyanKa, masu yaƙi da maƙiyanKa, ya zamanto Muna ƙaunar wanda ya ƙaunace Ka saboda ƙaunarKa, kuma muna ƙin wanda ya ƙiKa ko ya saɓa Maka.

- Allahumman ƙulnī Min Dhullil Ma'aṣiyati Ilā 'Izzatid'dā'ah, Wa Aghninī Biḥalālīka 'An Ḥarāmīka, Wa Bi dā'atika 'An Ma'aṣiyatika, Wa Bi Faḍlika 'Amman Siwāka, Yā Ḥayyu Yā ƙayyūm, Yā Dhāl Jalāli Wal Ikrām.

Ya Allah, Ka fitar da ni daga ƙaskancin sabo zuwa dāuka-kar biyayya, Ka wadatar da ni da halal dīnKa daga abin da Ka haramta, Ka kuma wadatar da ni da biyayyarKa daga sabonKa, da kuma falalarKa daga waninKa. Ya Rayayye, Ya Tsayayye, Ya Ma'abocin girma da karamci.

- Allahumma Innī A'ūdhu Bika Minal Hammi Wal Ḥazan,

Wa Minal Ajzi Wal Kasal, Wa Minal Jubni Wal Bukhli, Wa Minal Ma'athami Wal Maghram, Wa Min Ghalabatid Daini, Wa Kahrir Rijāl.

Ya Allah, ina neman tsari daga damuwa da baƙin ciki da gazawa da kasala da tsoro da rowa da zunubi da bashi, da kuma rinjayar maƙiya.

- Allahumma Innī A'ūdhu Bika Minal Baraṣi, Wal Junūni, Wal Juzām, Wa Min Sayyi'il Askām.

Ya Allah, ina neman tsari daga cutar fata da hauka da kuturta da munanan cututtuka.

- Allahumma Rabbas Samāwāti Wal Arḍi, Wa Rabbal 'Arshil Aẓīm, Rabbana Wa Rabba Kulli Shai'in, Fālikal Ḥabbi Wan Nawā, Munzilat Taurāti, Wal Injīl, Wal Furkān, A'ūdhu Bika Min Sharri Kulli Dhī Sharrin Anta Ākhizunun Bi Nāṣiyatihi.

Ya Allah, Ubangijin sammai da ƙasa Ubangijin Al'arshi mai girma, Ubangijinmu kuma Ubangijin komai, Mai tsaga ƙwaya da ƙwallo, Wanda ya saukar da Attaura da Injila da Alƙur'ani, ina neman tsarinKa daga sharrin duk wani mai sharri, wanda Kai ne Mai riƙe da rayuwarsa.

- Allahumma Antal Auwalu, Fa Laisa ƙablaka Shai'un, Wa Antal Ākhir, Fa Laisa Ba'adaka Shai'un, Wa AntaZ Zāhiru, Fa Laisa Fauƙaka Shai'un, Wa An-tal Bādīn, Fa Laisa Dūnaka Shai'un, Ikḍi 'Annīd Daina, Wa Aghninī Minal Faƙri.



Ya Allah, Kai ne Na farko, babu wani abu kafinKa, Kai ne Na karshe, babu wani abu bayanKa, Kai ne Bayyananne, babu wani abu a samanKa. Kai ne Boyayye, babu wani abu a kasanKa. Ka biya min bashi, Ka wadatar da ni daga talauci.

- Allahumma Anta Rabbí Lā Ilāha Illā Anta, Khalāqtaní Wa Anā ‘Ab-duka, Wa Anā ‘Alá ‘Ahdi-ka, Wa Wa‘adika Mās tadā‘atu, A‘ūdhu Bika Min Sharri Mā Şana‘atu, Abū‘u Laka Bi Ni‘matika ‘Alaiya, Wa Abū‘u Bi zanbi, Fagfir Li Fa innahu La Yagfirudhunuba Illa Anta.

Ya Allah, Kai ne Ubangijina, babu abin bautawa sai Kai. Kai ne Ka halicce ni, ni bawanKa ne. Ina kan alƙawari da yarjejeniyarKa iya iyawata. Ina neman tsari daga sharrin abin da na aikata. Ina tabbatar da ni’imarKa a kaina, kuma ina tabbatar da zunubaina. Don haka Ka gafarta mini, lalle ba mai gafarta zunubai sai Kai.

- Allahumma inni as’aluka fi’ilal khairati, wa tarkal munkarati, wa hubbal Masakini, wa an taghfira li wa tarhamani, wa idha aradta bi ibadika fitnatan faƙbid-ni ilaika ghaira maftunin

Ya Allah! Ina roƙon Ka Ka bani ikon aikata alheri, da barin aikata mummuna, da son talakawa. Ka gafarta min, Ka rahamce ni. Idan Ka yi nufin jarabtar bayinka, Ka karɓi raina gare ka ba tare da an jarabce ni ba.

- Allahumma, inni a’uzu bi-ka min jahdil bala’i, wa darakish shaqa’i, wa su’il qada’i, wa shamatatil a’ada’i.

Ya Allah! Ina neman tsarinka daga wahalar jarabawa, da mummunar kaddara, da dariyar abokan gaba a gare ni.

- Allahumma, ya muqallibal qulubi, thabbit qalbi ala dinika, Allahumma, ya musarrifal qulubi wal ab-sari, sarrif qalbi ala da'atik.

Ya Allah! Ya Mai juya zukata, Ka tabbatar da zuciyata a kan AddininKa. Ya Allah! Ya Mai sarrafa zukata da idanu, Ka karkatar da zuciyata zuwa ga yi Maka biyayya.

- Allahumma, la tada' li zamban illa ghafartahu, wa la hamman illa farrajtahu, wa la dainan illa kadaitahu, wa la hajatan min hawa'ijid dunya wal akhirati hiya laka ridan, wa lana fiha salahun illa qadaitaha ya arhamar rahimin.

Ya Allah! Kada Ka bar min wani zunubi face Ka gafarta shi, kuma kada Ka bar min wata damuwa face Ka warware ta, kada Ka bar min wani bashi face Ka biya, kuma kada Ka ba bar min wata bukata daga cikin bukatun duniya da Lahira - wadda Ka yarda da su kuma akwai alheri gare mu a cikin ta-face Ka biya su, ya Mafi tausayin masu tausayi.

- Rabbana taqabbal minna innaka antas Sami'ul 'Alim. Wa tub 'alayna innaka antat Tawwabur Rahim.

Ya Ubangijinmu! Ka karba daga gare mu, lalle Kai ne Mai ji kuma Masani. Ka karbi tuba daga gare mu, lalle Kai ne Mai yawan karbar tuba Mai rahama.

- Rabbana ighfir lana wa li'ikhwaninal ladhina sabakuna bil Iman, wa la taj'al fi kulubina gillan lil-ladhina amanu, rabbana innaka Ra'ufur Rahim.

Ya Ubangijinmu! Ka gafarta mana da 'yan'uwanmu wadanda

suka rigaye mu da Imani, kuma kada Ka sanya kiyayya a cikin zukatanmu ga waƙanda suka yi Imani. Ya Ubangijinmu, lalle Kai ne Mai tausayawa, Mai rahama.

- Allahumma, inni abduka, ibnu abdika, ibnu amatika, nasiyati biyadika, madin fiyya hukmuka, adlun fiyya qada'uka, as'aluka bikullis min huwa laka, sammaita bihi nafsaka, au anzaltahu fi kitabika, au ista'asarta bihi fi ilmil ghaibi indaka, an taj'alal Kur'anal azima rabi'a qalbi, wa nura sadri, wa jala'a huzni, wa zahaba hammi, Allahumma allimni minhu ma jahiltu, wa zakkirni minhu ma nussitu, warzuqni tilawatahu ana'al laili wannahari alal wajhil lazi yurdika anni, birahmatika ya arhamar rahimin.

Ya Allah! Lalle ni bawanKa ne, ɗan bawanKa, ɗan bai-warKa. Al'amari na yana hannunKa, hukuncinKa tabbatacce ne a kaina, hukuncinKa a kaina adalci ne. Ina rokon Ka da duk wani suna da Ka sanya wa kanKa, ko Ka saukar a cikin LittafinKa, ko Ka boye a cikin ilimin gaibinKa, Ka sanya Alkur'ani mai girma ya kasance warakar zuciyata, kuma hasken kirjina, kuma maganin damuwata, da kawar da baƙin cikina. Ya Allah! Ka sanar da ni abin da ban sani ba a cikinsa, Ka tunatar da ni abin da na manta daga gare shi, Ka azurta ni da karanta shi cikin dare da rana, a yanayin da zai sa Ka yarda da ni. Da rahamarKa, ya Mafi jinkan masu jinkai.

- Allahumma, inni a'uzu biKa min azabi jahannama, wa min azabil ƙabri, wa a'uzu bika min fitnatil masihid dajjali, wa a'uzu bika min fitnatil mahya wal mamati, Allahumma, inni a'uzu bika minal ma'asami wal magrami.

Ya Allah! Ina neman tsarinKa daga azabar wutar jahannama, da azabar kabari, kuma ina neman tsarinKa daga fitinar Dujal, da fitinar rayuwa da mutuwa. Ya Allah! Ina neman tsarinKa daga zunubi da basussuka.

- Allahummag fir li, wahdini, warzukni, wa afini, warhamni, Alhumma, inni as'aluka khairal mas'alati, wa khairad du'a'i, wa khairan najahi, wa khairal amali, wa khai-rath sawabi, wa khairal hayati, wa khairal mamati, wa thabbitni, wa thaƙƙil mawazini, wa haƙƙik Imani, warfa' darajati, wa-taqabbal salati, waghfir khadi'ati, wa as'alukad darajatil ulaminal jannati, Amin.

Ya Allah! Ka gafarta min, Ka shiryar da ni, Ka azurta ni, Ka ba ni lafiya, Ka yi min rahama. Ya Allah! Ina roƙon Ka mafi alherin roƙo, da mafi alherin addu'a, da mafi alherin kubuta, da aiki mafi alheri, da lada mafi alheri, da alherin rayuwa, da Kyakkyawar mutuwa. Ka tabbatar da ni, Ka sanya mizanina ya yi nauyi, Ka tabbatar da Imanina, Ka daukaka darajata, Ka karɓi Sallolina, ka gafarta min kurakurai na. Ina roƙon Ka maɗaukakiyar daraja a Aljanna, Amin.

- Allahumma, inni as'aluka fawatiħal khairi, wa khatimahu, wa jawa-mi'ahu, wa awwalahu wa akhirahu, wa zahirahu wa baɗinahu, waddarajatil ulaminal janna, Amin.

Ya Allah! Ina roƙon Ka alheri a farkon lamarina da ƙarshensa, da matattaran alheri, farkonsa da ƙarshensa, bayyane da boyayyensa, da maɗaukakiyar daraja a Aljanna, Amin.

- Allahumma, inni as'aluka an tarfa'a zikri, wataɗa'a wizri,

wa tusliha amri, wa tudahhira kalbi, wa tuhsina farji, wa tunawwira kalbi, wa taghfira li zanbi, wa as'alukad darajatil ula minal jannati, Amin.

Ya Allah! Ina rokon Ka Ka daukaka darajata, Ka yafe zunubaina, Ka gyara al'amurana, Ka tsarkake zuciyata, Ka kare al'aurata, Ka haskaka zuciyata, Ka gafarta min zunubaina. Ina rokon Ka madaukakiyar daraja a Aljanna, Amin.

- Allahumma, inni as'aluka an tubarika li fi nafsi, wa fi sam'i, wa fi basari, wa fi ruhi, wa fi khalki, wa fi khuluqi, wa fi ahli, wa fi mahyaya, wa fi mamati, wa fi amali, watakabbal hasanati, wa as'alukad darajatil ula minal janna, Amin.

Ya Allah! Ina rokon Ka Ka sanya min albarka, a jina da ganina, da ruhina, da halittata, a dabi'ata, da iyalina, da rayuwata, da mutuwata, da aikina. Ka karbi kyawawan ayyukana. Ina rokon Ka madaukakiyar daraja a Aljanna, Amin.

- Allahummah fazni bil Islami ka'iman, wah hfazni bil Islami ka'idan, wah fazni bil Islami rakidan, wa la tushmit bi aduwwan wa la hasidan

Ya Allah! Ka bani kariya da Musulunci yayin da nake tsaye, da yayin da nake zaune, da yayin da nake kwance. Kada Ka sanya abokan gaba ko makiya da mahassada su yi min dariya.

- Allahumma, ba'id baini wa baina khadayaya kama ba'adta bainal mashriki wal maghrib, Allahumma, nakkini min khadayaya kama yunakkas saubul abyadu minal danas, Allahummag silni min khadayaya bissalji wal ma'i wal baradi.

Ya Allah! Ka nisantar da ni daga zunubaina kamar yadda Ka nisantar da gabas da yamma. Ya Allah! Ka tsarkake ni daga zunubaina kamar yadda ake tsarkake farin tufafi daga datti. Ya Allah! Ka wanke ni daga zunubaina da kankara da ruwa da raba.

- Allahumma, anta'l Malik, la ilaha illa anta, anta Rabbi wa ana abduka, zalamtu nafsi, wa'atarraftu bizanbi, faghfir li dhunubi jami'an, in-nahu la yaghfiruz zunuba illa anta, wahdini li ahsanil akhlaki, la yahdi li ahsaniha illa anta, waʃrif anni sayyi'aha, la yaʃrifu anni sayyi'aha illa anta, labbaika wa sa'daika, walkhairu kulluhu biyadi-ka, washsharru laisa ilai-ka, ana bika wa ilaika, tabarakta wata'alaita, astaghfiruka, wa atubu ilaika.

Ya Allah! Kai ne Mamallaki, babu abin bauta bisa cancanta sai Kai. Kai ne Ubangijina, ni kuwa bawanKa ne. Na zalunci kaina, kuma na yarda da zunubaina, don haka Ka gafarta mini dukan zunubaina. Lalle babu mai gafartawa sai Kai. Ka shiryar da ni zuwa kyawawan halaye, babu mai shiryarwa zuwa gare su sai Kai. Ka kawar da munanan halaye daga gare ni, babu mai kawar da su daga gare ni sai Kai. Na amsa kiranKa, Ka sanya farin ciki a raina, alheri gaba daya yana hannunKa, kuma sharri ba ya zuwa gare Ka. Daga wurinKa nake neman dace kuma gare Ka nake neman mafaka. Ka daukaka, kuma albarkatunKa sun yawaita. Ina neman gafararKa, kuma ina tuba gare Ka.

- Allahumma, inni a'uzu bika an uradda ila arzali'l 'umuri, wa a'uzu bika minal kaswati wal gaflati, waz zillati wal

maskanati, wa a'uzu bika minal kufri, wal fusūki, wash shikāki, wassum'ati, war riya'i.

Ya Allah! Ina neman tsarinKa daga jinkirtawa zuwa mafi munin tsufa. Ina neman tsarinKa daga kaushin zuciya da gafala da kaskanci da talauci. Kuma ina neman tsarinKa daga kafirci da fajirci da taɓewa da jiyar da aiki da riya.

- Allahumma, inni a'uzu bi-ka min sharri ma amiltu, wa min sharri ma lam a'amal, wa a'uzu bika min sharri ma alimtu, wa min sharri ma lam a'lam.

Ya Allah! Ina neman tsarinKa daga sharrin abin da na aikata, da sharrin abin da ban aikata ba. Ina neman tsarinKa daga sharrin abin da na sani, da sharrin abin da ban sani ba.

- Allahumma, inni a'uzu bi-ka minal hadmi wat ta-raddi, wa minal garaƙi, wal haraƙi, wal harami, wa a'uzu bika an yata-khabbaɗanish shaidanu 'inda'l mauti, wa a'uzu bi-ka an amuta ladigan, wa a'uzu bika min dama'in yahdi ila dāb'in.

Ya Allah! Ina neman tsarinKa rugujewar abu a kaina, da faɗuwa, da nutsewa cikin ruwa, da konewa, da tsufa. Kuma ina neman tsarinKa kada Shaidan ya ruɗe ni yayin mutuwa. Ina neman tsarinKa daga mutuwa ta hanyar cizon dabba mai cizo, kuma ina neman tsarinKa daga kwaɗayi da zai kai ga dabi'a mara kyau.

- Allahumma, inni as'alukas sabata fil amri, wal 'azima-ta 'alar rushdi, wa as'aluka shukra ni'imatika, wa husna 'iba-datika, wa as'aluka kalban saliman, wa lisanan ṣadīkan, wa as'aluka min khairi ma ta'alamu, wa a'uzu bika min sharri

ma ta'lamu, wa astaghfiruka mimma ta'lamu, wa anta 'allamul guyub.

Ya Allah! Ina rokon Ka dawwama a kan addini, da tabbatuwa a kan shiriya. Ina rokon Ka Ka bani ikon gode wa ni'imarKa, da kyautata ibada gare Ka. Ina rokon Ka zuciyar mai tsabta, da harshe mai fadin gaskiya. Ina rokon Ka alherin abin da Ka sani, kuma ina neman tsarinKa daga sharrin abin da Ka sani. Ina neman gafararka daga abin da Ka sani, lalle Kai ne Masanin gaibu.

- Allahumma, alhimni rushdi, wa kini sharra nafsi, ya Hayyu ya Kayyumu, Allahumma, zidni wa la tankuṣni, wa akrimni wa la tuhinni, wa a'adini wa la taḥrimni, wa'asirni wa la tu'sir 'alayya, ya zal jalali wal ikram.

Ya Allah! Ka shiryar da ni, Ka tsare ni daga sharrin kaina, Ya Rayayye, Ya tsayayye da zatinSa. Ya Allah! Ka fara min falalarKa, kuma kada Ka rage ni, Ka karrama ni, kada Ka sa na wulakanta, Ka ba ni, kada Ka hana ni. Ka fifita ni, kada Ka fifita wani a kaina, Ya Mai girma da karamci.

- Allahumma, inni as'aluka rahmatan min 'indika, tahdi biha qalbi, wa-tajma'u biha amri, watal-lummu biha sha'athi, wa-tahfazu biha ga'ibi, wa-tarfa'u biha shahidi, wa-tubayyidu biha wajhi, wa-tuzakki biha 'amalī, wa-tulhimuni biha rushdi, wa-taruddu bihal fitana 'anni, wa ta'aṣimuni biha min kulli su'in.

Ya Allah! Ina rokon Ka rahama daga gare Ka, wadda za Ka shiryar da zuciyata da ita, Ka kuma gyara al'amurana, Ka yafe

tuntube na, Ka kiyaye abin da na bari a bayana, Ka daukaka ni, Ka haskaka fuskata, Ka tsarkake aikina, Ka shiryar da ni, Ka kawar da fitintinu daga gare ni, Ka tsare ni daga kowane sharri.

- Allahumma, inni as'aluka shihatan fi iman, wa imanan fi husni khulukin, wa najahan yatba'uhu falahun, wa rahmatan minka, wa 'afiyatan minka, wa magfiratan wa riḍwana.

Ya Allah! Ina rokon Ka ingantaccen Imani, da Imani cikin kyawawan halaye, da nasara wadda take biye da samun rabauta, da rahama daga gare Ka, da lafiya daga gare Ka, da gafara da yardarKa.

- Allahumma, innaka tas-ma'u kalami, wa tara makani, wa ta'alamu sirri wa 'alaniyyati, la yakhfa 'alaika shai'un min amri, wa anal bā'isul faḳīru, wal mustagīsul mustajīru, wal wajilul mushfiḳu, al-mukirrul mu'uatariḳu ilai-ka bizanbihi, as'aluka mas'alatal miskīni, wa ab-tahilu ilaika ibtihālal muz-nibiz zālīl, wa ad'ūka du'a'al khā'ifid darīr, du'a'a man khada'at laka raḳabatuhu, wa zalla laka jismuhu, wa ragima laka anfuḳu, fa Allahumma, takabbal tawbatī, wagsil ḥaubatī, wa ajib da'awatī, wa sabbit hujjatī, wahdi kalbī, wasaddid lisānī, waslul sakhimata ṣadri, ya arḥamar rāḥimīn.

Ya Allah! Lalle Kai Kana jin maganata, Kana ganin inda nake, kuma Kana sane da baḳīnina da zahirina. Ba wani abu daga al'amurana da yake boye a gare Ka. Ni miskini ne matalauci, wanda yake neman taimako daga gare Ka, mai tsonon Ka, mai tabbatar da zunubansa, mai rokon Ka irin rokon miskini.

Ina rokon Ka irin rokon mai zunubi mai kaskantar da kai. Ina rokon Ka irin rokon mai tsoron Ka, irin rokon wanda ya risina gare Ka, ya kuma kaskantar da kansa gare Ka. Ya Allah! Ka karbi tubana, Ka wanke zunubaina, Ka karbi addu'ata, Ka tabbatar da hujjata, Ka shiryar da zuciyata, Ka daidaita harshena, Ka kawar da kiyayya daga cikin zuciyata, Ya Mafi tausayin masu tausayi.

- La ilaha illa anta sub-hanaka inni kuntu minaz zālimīn.

Babu abin bautawa bisa cancanta sai Kai. Tsarki ya tabbata gare Ka! Lalle ni na kasance cikin azzalumai.

- Rabbana ‘alaika tawak-kalna, wa ilaika anabna, wa ilaikal maṣīr, Rabbana la taj’alna fitnatan lillazīna kafarū, wagfir lana rabbana, innaka antal azīzul ḥakīm.

Ya Ubangijinmu! Da Kai muka dogara, gare Ka muke tuba, kuma gare Ka makoma take. Ya Ubangijinmu! Kada Ka sanya mu fitina ga waɗanda suka kafirta, Ka gafarta mana, Ya Ubangijinmu! Lalle Kai ne Mabuwayi, Mai hikima.

- Subhana rabbika rabbil ‘izzati ‘amma yasifūn, wa salāmun ‘alal mursālīn, walḥamdu lillahi rabbil ‘ālamīn.

Tsarki ya tabbata ga Ubangijinka, Ubangijin buwaya daga abin da suke siffantawa. Aminci ya tabbata ga Manzanni, godiya ta tabbata ga Allah Ubangijin talikai.

Walḥamdu lillahi awwalan wa ākhiran, wa ṣallallahu wa Sallama ‘ala nabiyyina Muḥammadin, wa alihi, wa ṣaḥbihi ajma’īn.

Dukkan godiya ta tabbata ga Allah a farko da karshe. Allah
Ya yi dadin tsira da aminci ga Annabinmu Mu-hammadu da
Alayensa da Sahabbansa bakidaya.



Abubuwan da ke ciki

Gabatarwar Hukumar Masallatai Biyu Masu Alfarma	4
Gabatarwa	6
Mifatai da daukan harama	8
Tambihl	10
Rukunan Umara Da Wajibanta Da Sunnoninta	11
Abubuwan Da Aka Haramta Wa Wanda Ya Dau Harama	12
Kashe-Kashen Abubuwan Da Aka Haramta Ta Fuskar Fidiya (Fansa)	14
Yadda Ake Umara	16
Zabaɓɓun Addu'o'i	20
Abubuwan da ke ciki	43



حجراتنا



رئاسة الشؤون الدينية
بالمسجد الحرام والمسجد النبوي